

## **Enfermedad respiratoria causada por un nuevo coronavirus en China**

### **Nuevo coronavirus**

- Existe un brote de enfermedad respiratoria (que afecta a la respiración) causado por un nuevo virus centrado en Wuhan, China. Se informó de posibles infecciones con este nuevo virus en otras regiones de China y en algunos viajeros de Wuhan a otros países, incluyendo los Estados Unidos (el primer caso en los EE.UU. se informó en el estado de Washington el 21 de enero de 2020).
- El nuevo virus pertenece a una familia de virus llamada "coronavirus". Existen otros virus en la familia de los coronavirus que pueden causar enfermedades tanto en humanos como en animales. Estos virus pueden causar una enfermedad leve, como un resfriado, o pueden hacer que las personas se enfermen mucho de neumonía. Este coronavirus en particular no se ha visto anteriormente en los seres humanos.
- Es probable que el virus se transmita de persona a persona. Dado que el virus es muy nuevo, las autoridades de salud continúan vigilando de cerca cómo se propaga. Visite [cdc.gov/wuhan](https://www.cdc.gov/wuhan) para obtener la información más reciente.
- No existe ninguna vacuna o tratamiento disponible para este u otros coronavirus.

### **Síntomas de la infección con este nuevo coronavirus**

- Fiebre
- Tos
- Dificultad para respirar

### **¿Cómo se propaga el nuevo coronavirus?**

- Dado que este virus es muy nuevo, las autoridades sanitarias continúan vigilando de cerca cómo se propaga. Es probable que se transmita de animales a humanos y de persona a persona.

### **¿Qué pueden hacer los viajeros para protegerse?**

Los viajeros a China deben:

- Evitar los animales (vivos o muertos), los mercados de animales y los productos que provienen de animales (como la carne cruda).
- Evitar el contacto con personas enfermas.

- Lávese las manos a menudo con agua tibia y jabón durante al menos 20 segundos. Utilice un desinfectante de manos a base de alcohol si no dispone de agua y jabón.

Si ha viajado recientemente a China y tiene fiebre, tos o dificultad para respirar, debe seguir estos pasos hasta que la enfermedad se resuelva:

- Buscar atención médica de inmediato. Antes de ir a un consultorio médico o a un departamento de emergencias, llame con anticipación y cuénteles sobre su reciente viaje y sus síntomas.
- Después de ser atendido por un proveedor médico, quédese en casa y evite el contacto con otras personas.
- Evite viajar en cualquier transporte público (como autobús, metro, tren o avión).
- Use una máscara facial si necesita salir de su casa cuando esté enfermo.
- Cúbrase la boca y la nariz con un pañuelo de papel o con la manga (no las manos) al toser o estornudar.
- Lávese las manos a menudo con agua tibia y jabón durante al menos 20 segundos. Utilice un desinfectante de manos a base de alcohol si no dispone de agua y jabón.

Muchos países, incluyendo los Estados Unidos, comenzaron a examinar a los viajeros de Wuhan para detectar fiebre y otros síntomas de esta infección en enero de 2020. Se están examinando a las personas con estos síntomas para detectar las causas comunes de las infecciones respiratorias, y algunas de ellas también están siendo analizadas para detectar una infección con el nuevo coronavirus mediante pruebas de laboratorio especiales. Los Centros para el Control y la Prevención de Enfermedades (CDC, por sus siglas en inglés) y el Departamento de Salud de la Ciudad de Nueva York están controlando de cerca este brote.

Para obtener la información más reciente, visite [cdc.gov/wuhan](https://www.cdc.gov/wuhan).